

Lev Trotsky

**Les guerres balkaniques**  
1912-1913

Science  
éditions Marxiste

*Pour tout renseignement concernant nos publications s'adresser à*  
*Éditions Science Marxiste sarl*  
*Mail Boxe Etc 222*  
*117, boulevard Voltaire – F 75011 Paris*  
*email: esm2@wanadoo.fr*

Titre original:  
*Balkany i balkanskaja vojna*  
*Sočinenija. Serija II*  
*Pered Istoričeskim Rubežom. Tom VI*  
*Gosudarstvennoe Izdatel'stvo*  
*Moskva – Leningrad (1926)*

© 2002 pour l'édition française: Éditions Science Marxiste sarl, Paris  
ISBN: 2-912639-10-7

L'éditeur est à disposition  
de tous ayant-droit de publication éventuels

## Table des matières

p. XII	<i>Table des cartes et des illustrations</i>
XIII	<i>Glossaire</i>
XVII	<i>Avant-propos de l'éditeur</i>
3	Introduction de l'édition russe de 1926
	PREMIÈRE PARTIE
21	À la veille de la guerre (articles et essais politiques)
23	Premier chapitre. La question balkanique
23	La révolution turque et les tâches du prolétariat [1908]
27	La nouvelle Turquie [1909]
34	Les Balkans, l'Europe capitaliste et le tsarisme [1908]
	I. La "conspiration" de l'Autriche et de la Bulgarie – II. La nouvelle Turquie face à ses anciennes difficultés – III. Demandes de compensation "désintéressées" – IV. Ne touchez pas aux Balkans ! Hors de Tabriz !
47	Deuxième chapitre. Les pays balkaniques et le socialisme
47	Les sociales-démocraties bulgares et serbes [1910]
54	La question balkanique et la social-démocratie [1910]
59	Le Congrès bulgare [1910]
63	Troisième chapitre. La guerre et la social-démocratie
63	Leur œuvre [1913]
65	L'œuvre du prolétariat [1913]
67	Au groupe social-démocrate du Reichsrat autrichien. À l'exécutif des sociaux-démocrates hongrois [1913]
	DEUXIÈME PARTIE
71	La guerre (correspondances)
73	Premier chapitre. La Serbie en guerre
73	I. Premières impressions
	En voyage (73) – Belgrade (77) – Premières impressions (79)
85	II. Récits des combattants
	À propos de la guerre (85) – Récit d'une brigade (86)
100	III. Politiques, partis et journaux serbes
	Une somme de contradictions (100) – Portraits serbes : Pašić, Paču, Prodanović, Drašković, Novaković (104) – La presse

- serbe (125) – Les partis politiques (132) – Serbie et Monténégro (138)
- p. 142 IV. Dans les coulisses (les crimes du chauvinisme)
- 149 Deuxième chapitre. La Bulgarie en guerre  
(Première période : les alliés contre la Turquie)
- 149 I. À Sofia  
Avant les événements (149) – La guerre est déclarée (154)  
– Les partis politiques et la guerre (deux monologues) (158)  
– Observations et généralisations (164) – À propos de Kırklareli (172) – L’aspect sombre de la victoire. Deux flux (181) – La censure militaire bulgare (185) – La presse et la censure (190) – Une armée de vainqueurs (194) – Retour du front (199) – Dans les nouvelles provinces (203)
- 205 II. Récits de soldats  
Les blessés (205) – Le récit de ceux qui y étaient (211) – En compagnie des officiers prisonniers (217) – Récit d’un blessé (219) – Récit d’un officier (224)
- 230 III. Échos de la guerre  
Un long mois (230) – Juč-Bunar (233) – La Bulgarie et la diplomatie russe (entretien avec un homme d’État bulgare) (237)
- 243 IV. Macédoine et Arménie  
Les tchetniks et la guerre (243) – Le démembrement de la Turquie et la question arménienne (250) – Andranik et ses troupes (259)
- 268 V. L’énigme de la démocratie bulgare  
Un pays arriéré (268) – Le parlementarisme bulgare (271) – Démocratie et absolutisme (273)
- 275 Troisième chapitre. La Bulgarie en guerre  
(La seconde période : la guerre contre les anciens alliés)  
Une conversation à propos des Balkans (275) – Les fomentateurs de la catastrophe (285) – La crise bulgare (290) – Une “grande leçon” (297)
- 303 TROISIÈME PARTIE  
La Roumanie d’après-guerre (correspondances)
- 305 Premier chapitre. Portrait politique d’un “vainqueur”  
Premières impressions (305) – La paix de Bucarest (313) – Les relations roumano-bulgares (318) – En pleine difficulté (323) – À propos des réformes (332) – Vers une catastrophe nationale (338) – La question juive (345)

- p. 355 Deuxième chapitre. La social-démocratie roumaine  
 Le parti de travailleurs (355) – Dobrogeanu-Gherea (361)
- 369 Troisième chapitre. Une visite en Dobrudja  
 En voyage (369) – Autour de Mangalia (374) – «Le président  
 du Conseil général» (383)
- 391 APPENDICE  
 Le libéralisme slavophile russe et les Balkans (une polémique)  
 Le geste de monsieur Briančjaninov (la Serbie et les slavophiles  
 russes) (393) – Une lettre de Petko Todorov (397) – Réponse à  
 Petko Todorov (400) – Une question non parlementaire à  
 monsieur P. Miljukov (405) – Bilan de la «question des  
 Balkans» (406) – La philosophie et la moralité de la conniven-  
 ce (414) – C'est dans l'ordre des choses ! (424) – Pour la défen-  
 se du «silence consciencieux» (425)
- 431 NOTES
- 433 de l'introduction de l'édition russe
- 434 de la première partie
- 463 de la deuxième partie
- 488 de la troisième partie
- 496 de l'appendice
- 497 Chronologie
- 505 Index des noms de personnes
- 515 Répertoire des lieux géographiques cités

## Table des cartes et des illustrations

### *Cartes*

p. 16	Les Balkans avant le Congrès de Berlin
17	Les Balkans après le Congrès de Berlin
18	La première guerre balkanique
19	La deuxième guerre balkanique
32	Istanbul au début du xx <sup>e</sup> siècle

### *Illustrations*

p. v	Portrait de Lev Trotsky
xvi	Le journal bolchevique <i>Proletarij</i>
24	Manifestations à Istanbul – Le Parlement à Istanbul
84	Troupes serbes en partance pour Durrës – Avancée grecque vers la ville de Janina
97	Troupes turques en retraite dans la vallée du Vardar
144	Réfugiés albanais en territoire monténégrin
180	Canon bulgare en face d'Andrinople – Infanterie turque
202	Campement de réfugiés turcs de la Macédoine – Réfugiés turcs en provenance de la Thrace
232	Campement de l'armée bulgare sous les murs d'Andrinople – Troupes bulgares devant Tchataldja
260	Pogrom contre les Arméniens – Ozanian Andranik
282	Exode, vers Sofia, des paysans bulgares fuyant les troupes turques
306	Le croiseur Prince Potëmkin
310	La Calea Victoriei à Bucarest
354	Christian G. Rakovskij – Dimitar Blagoev – Konstantin Dobrogeanu-Gherea
372	Lev Trotsky avec Christian G. Rakovskij